



Генеральная Ассамблея

Distr.
GENERAL

A/46/873
11 February 1992
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Сорок шестая сессия
Пункт 146 повестки дня

ФИНАНСИРОВАНИЕ ПЕРЕДОВОЙ МИССИИ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ
В КАМБОДЖЕ

Доклад Консультативного комитета по административным
и бюджетным вопросам

1. Консультативный комитет по административным и бюджетным вопросам рассмотрел доклад Генерального секретаря о финансировании Передовой миссии Организации Объединенных Наций в Камбодже (ПМООНК), включая дополнительные потребности в связи с расширенными функциями по оказанию камбоджийцам помощи в размещении (A/46/855). В ходе рассмотрения этого вопроса представители Генерального секретаря представили Консультативному комитету дополнительную информацию.
2. С учетом того, что Генеральной Ассамблее необходимо в срочном порядке завершить рассмотрение этого пункта и выделить необходимые средства для ПМООНК на ее возобновленной сорок шестой сессии, Консультативный комитет представляет лишь сокращенный доклад по данному вопросу. Комитет вернется к рассмотрению этого вопроса в контексте доклада о ходе работы, просьба о представлении которого содержится в пункте 14 ниже.
3. Совет Безопасности в своей резолюции 717 (1991) от 16 октября 1991 года постановил учредить под своим руководством Передовую миссию Организации Объединенных Наций в Камбодже в соответствии с докладом Генерального секретаря. Генеральная Ассамблея в своей резолюции 46/198 от 20 декабря 1991 года выделила 14 319 200 долл. США брутто (13 967 300 долл. США нетто) на деятельность ПМООНК в период с 1 ноября 1991 года по 30 апреля 1992 года и уполномочила Генерального секретаря взять на себя обязательства для ПМООНК в размере, не превышающем 2 070 000 долл. США брутто (2 000 000 долл. США нетто) в месяц на период после 30 апреля 1992 года, если Совет Безопасности примет решение продолжить деятельность ПМООНК.

4. В своей резолюции 728 (1992) от 8 января 1992 года Совет Безопасности утвердил доклад Генерального секретаря об оказании помощи камбоджийцам в расширении мандата 2/. В докладе Генерального секретаря от 31 января 1992 года (A/46/855) говорится о дополнительных потребностях ПМООНК в связи с расширением ее функций в период с 15 января по 30 апреля 1992 года.

5. Генеральному секретарю в письме от 3 февраля 1992 года сообщили, что Консультативный комитет одобрил его просьбу принять обязательства для ПМООНК в размере до 10 млн. долл. США в соответствии с резолюцией 46/187 Генеральной Ассамблеи от 20 декабря 1991 года в связи с незапланированными и чрезвычайными расходами на двухгодичный период 1992-1993 годов с той целью, чтобы в кратчайшие сроки принять меры для осуществления решения Совет Безопасности о расширении мандата ПМООНК.

6. Как указано в пункте 6 доклада (A/46/855), по оценкам Генерального секретаря, общие дополнительные расходы, связанные с расширением ПМООНК, на период с 15 января по 30 апреля 1992 года составят 22 893 000 долл. США брутто (22 813 000 долл. США нетто), включая утвержденные обязательства в размере 10 млн. долл. США. В приложении I к указанному докладу приводятся смета расходов на расширение ПМООНК и общие ресурсы, необходимые ПМООНК в период с 1 ноября 1991 года по 30 апреля 1992 года, а также дополнительная информация об этих расходах, которая содержится в приложении II. По оценкам Генерального секретаря, расходы по содержанию ПМООНК в течение шестимесячного периода после 30 апреля 1992 года, если деятельность Передовой миссии будет продолжена, составят 38 874 000 долл. США брутто (38 139 000 долл. США нетто), т.е. 6 479 000 долл. США брутто (6 356 500 долл. США нетто) в месяц, как указано в приложении III. Сводное штатное расписание, расходы по гражданскому персоналу, а также нынешнее и предполагаемое распределение автотранспортных средств для расширения ПМООНК указываются в приложениях IV-VI. Оперативный план ПМООНК излагается в пункте 7 доклада Генерального секретаря.

7. В разделе IV своего доклада Генеральный секретарь указывает, что в дополнение к добровольным взносам, перечисленным в его предыдущем докладе (A/46/723), два государства-члена выступили с предложениями внести взносы натурой; они не были учтены в потребностях в дополнительных ресурсах. В частности, Комитету было сообщено, что правительство одной страны предложило предоставить ПМООНК необходимый самолет, два вертолета общего назначения и 41 человек летного состава и обслуживающего персонала, что, как предполагается, приведет к экономии в размере 2 029 000 долл. США.

8. Относительно использования авиации (пересмотренные расходы - 1 643 000 долл. США) Комитету было сообщено, что предполагается арендовать на коммерческих условиях два средних вертолета и доставить их на место к 1 марта 1992 года. Комитет отказывается от своих замечаний, высказанных в первом докладе о финансировании ПМООНК (A/46/763, пункт 8), и считает, что использование четырех вертолетов (минимум 55 летных часов в месяц для каждого) и одного грузового самолета (минимум 100 летных часов в месяц) в дополнение к уже имеющимся четырем вертолетам и одному грузовому самолету представляется излишним и может не потребоваться с учетом задержки в размещении групп специалистов по обучению и других сотрудников из числа военного персонала.

9. Как указано в приложения II к докладу Генерального секретаря, в разделе "Параметры расходов" миссионские суточные и расходы по гражданскому персоналу были исчислены на 90 дней с 1 февраля по 30 апреля 1992 года. Комитету было сообщено, что размещение батальона инженерных войск в составе 750 человек различных рангов и группы из 200 саперов задержится приблизительно на 20 дней, группы планирования и связи в составе 40 офицеров - на 14 дней, 116 военнослужащих различных рангов из группы тылового обеспечения в 150 человек - на два месяца и группы международных гражданских сотрудников из 24 человек - на один месяц, что приведет к экономии расходов по персоналу (1 516 000 долл. США), подготовке кадров (40 000 долл. США), вспомогательному счету (24 000 долл. США) и налогообложению персонала (27 000 долл. США).

10. Комитет отмечает, что пока группа планирования и связи из 40 человек в штаб-квартире в Пномпене и группа специалистов по обучению численностью в общей сложности 200 человек числятся в оперативном плане как военный персонал, вместо компенсации вкладчику осуществляются выплаты суточных (A/46/855, приложение II, пункт 5). По его запросу Комитету было сообщено, что 40 офицеров планирования и связи и 200 специалистов по обучению, работающих в различных районах страны, были предоставлены рядом государств-членов и не являются "личным составом подразделений" по смыслу типового соглашения между Организацией Объединенных Наций и государствами-членами, предоставляющими персонал и оборудование (A/46/185, пункт 16). Комитет намеревается продолжить изучение этого вопроса в контексте своего рассмотрения доклада Генерального секретаря об административных и бюджетных аспектах финансирования операций Организации Объединенных Наций по поддержанию мира, который будет представлен Генеральной Ассамблее на ее сорок седьмой сессии в соответствии с резолюцией 45/258 Генеральной Ассамблеи от 3 мая 1991 года.

11. Комитет напоминает, что суточные для членов миссии (СЧМ) из расчета 111 долл. США в день исчисляются исходя из того предположения, что сотрудники должны сами обеспечивать свое питание и жилье (A/46/723, приложение II, пункт 5); вместе с тем предусмотрены средства для закупки 20 оснащенных всем необходимым полевых сооружений (2 403 000 долл. США), каждое из которых содержит служебные и жилые помещения для 10 человек и за пределами столицы может использоваться в качестве оперативной базы для деятельности групп специалистов по подготовке саперов (A/46/855, приложение II, пункт 7d). Комитету было сообщено, что указанные ставки будут постоянно пересматриваться и сокращаться в тех случаях, когда будет обеспечиваться жилье и/или питание; это приведет к дальнейшим сбережениям.

12. Были предусмотрены ассигнования для аренды помещений в Пномпене для подразделения планирования и связи в составе 40 человек и дополнительного гражданского вспомогательного персонала (63 000 долл. США), содержание помещений (10 000 долл. США) и коммунальные услуги (30 000 долл. США) (A/46/855, приложение II, пункт 7) в дополнение к текущим расходам на аренду и содержание помещений и коммунальные услуги для ЦМООНК, составляющие в общей сложности 308 000 долл. США. В этой связи Комитет напоминает типовое соглашение о статусе сил для проведения операций по поддержанию мира (A/45/594) и выражает надежду, что Генеральный секретарь приложит все усилия в переговорах с принимающей страной для получения, при наличии такой возможности, помещений для функционирования миссии и размещения сотрудников без каких-либо расходов для ЦМООНК.

13. Комитет отмечает, что было предусмотрено ассигнование в размере 120 000 долл. США для выплаты ежемесячной надбавки из расчета 100 долларов на человека в связи с предполагаемым ежемесячным участием 400 камбоджийцев в программе обучения методам разминирования (A/46/855, приложение II, пункт 13), которое было сокращено на 40 000 долл. США в связи с задержкой на один месяц (см. пункт 9 выше). Комитет не убежден в необходимости выплачивать такую ежемесячную надбавку местным участникам учебной программы и считает, что этот вопрос следует рассмотреть Генеральному секретарю. В этой связи Комитет напоминает, что в Соглашениях, подписанных в Париже 23 октября 1991 года государствами - участниками Парижской конференции по Камбодже (см. A/46/608-S/23177, приложение 2), в статье IX, пункт 2, предусматривается, в частности, следующее:

"Стороны договариваются о том, что после завершения процесса перегруппировки и сосредоточения в районах сборов в соответствии со статьей III настоящего приложения они предоставят группы по разминированию, которые под наблюдением и контролем военного персонала ВНТАК покинут районы сбора для оказания помощи ВНТАК в удалении и обезвреживании оставшихся неразорвавшихся боеприпасов ...".

14. С учетом информации относительно дополнительных добровольных взносов (2 29 000 долл. США), содержащейся в пункте 7 выше, и учитывая информацию, представленную Комитету Генеральным секретарем, об экономии в результате задержки в размещении персонала (1 607 000 долл. США) (см. пункт 9 выше), Консультативный комитет рекомендует Генеральной Ассамблее ассигновать дополнительную сумму в 19 257 000 долл. США брутто (19 204 000 долл. США нетто) для расширения ПМООНК с 15 января по 30 апреля 1992 года. С учетом своих замечаний, указанных выше и содержащихся в его первом докладе по ПМООНК (A/46/763), Комитет выражает надежду, что удастся добиться экономии средств и что она будет отражена в докладе о деятельности ПМООНК за период с 1 ноября 1991 года по 30 апреля 1992 года, который Комитет просит представить к его весенней сессии.

15. Относительно сметы расходов на период после 30 апреля 1992 года Комитет отмечает, что она носит индикативный характер, и к этому времени ПМООНК вполне может быть объединена с Временным органом Организации Объединенных Наций в Камбодже.

Примечания

1/ S/23097 и Add.1.

2/ S/23331 и Add.1.
